



**ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ
РЕСПУБЛИКИ БЕЛАРУСЬ, РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН
И РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ**

Комитет охраны общественного здоровья Министерства здравоохранения Республики Казахстан
Заместитель Председателя Комитета охраны общественного здоровья Министерства
здравоохранения Республики Казахстан

(уполномоченный орган Стороны, руководитель уполномоченного органа, наименование административно-территориального образования)

**СВИДЕТЕЛЬСТВО
о государственной регистрации**

№ KZ.16.01.98.004.E.000995.12.18 ОТ 06.12.2018 г.

Продукция:

Специализированный пищевой продукт диетического профилактического питания Energy Diet Smart (Энерджи Диет Сمارт) со вкусом "Шоколадный мусс". Изготовлена в соответствии с документами: ТУ 10.86.10-035-84964068-2018. Изготовитель (производитель): ООО "НЛ Континент", 630099, г. Новосибирск, ул. Ядринцевская, д. 53/1, оф. 1015, РФ (адрес производства: 630119, г. Новосибирск, ул. Петухова, 79, корпус 2), Российская Федерация. Получатель: ООО "НЛ Континент", 630099, г. Новосибирск, ул. Ядринцевская, д. 53/1, оф. 1015, Российская Федерация.

(наименование продукции, нормативные и (или) технические документы, в соответствии с которыми изготовлена продукция, наименование и место нахождения изготовителя (производителя), получателя)

соответствует

ТР ТС 021/2011, утв. Реш. КТС от 09.12.2011 г. № 880; ТР ТС 022/2011, утв. Реш. КТС от 09.12.2011 г. № 881, ТР ТС 027/2012, утв. Реш. Совета ЕЭК от 15.06.2012 г. № 34

прошла государственную регистрацию, внесена в Реестр свидетельств о государственной регистрации и разрешена для производства, реализации и использования

В качестве специализированного пищевого продукта диетического профилактического питания (далее согласно приложению)

Настоящее свидетельство выдано на основании (перечислить рассмотренные протоколы исследований, наименование организации (испытательной лаборатории, центра), проводившей исследования, другие рассмотренные документы):

Протокол испытаний ТОО "НУТРИТЕСТ" №585Р от 15.10.2018 г., экспертное заключение Экспертного совета по регистрации БАД к пище, детского питания, пищевых добавок и других продуктов № 12/ЭК-1021-2018 от 05.11.2018 г.

Срок действия свидетельства о государственной регистрации устанавливается на весь период изготовления продукции или поставок подконтрольных товаров на территорию таможенного союза

Подпись, ФИО, должность уполномоченного лица,
выдавшего документ, и печать органа (учреждения),
выдавшего документ

Н.Садвакасов

(Ф.И.О. и подпись)



№ 0045002



БЕЛАРУСЬ РЕСПУБЛИКАСЫ, ҚАЗАҚСТАН РЕСПУБЛИКАСЫ
ЖӘНЕ РЕСЕЙ ФЕДЕРАЦИЯСЫНЫҢ КЕДЕН ОДАҒЫ

(Тараптың уәкілетті органы, уәкілетті органның басшысы, әкімшілік-аумақтық бөлімше атауы)

Мемлекеттік тіркеу туралы
КУӘЛІК

№

Өнім:

(өнімнің атауы, өнім сөйкес келтіріліп дайындалған нормативтік және (немесе) техникалық құжаттар, дайындаушының (өндірушінің),
кабылдаушының атауы және орналасқан орны)

сөйкес келеді
мемлекеттік тіркеуден өтті. Мемлекеттік тіркеу туралы куәліктер тізіліміне енгізілді және
өндіруге, өткізуге және пайдалануға рұқсат берілді.

Осы куәлік:

(қаралған зерттеу хаттамаларын, зерттеу өткізген ұйымның (сынақ зертханасының, орталы-
ғының) атауын, басқа да қаралған құжаттарды атап көрсету) негізінде берілді.

Мемлекеттік тіркеу туралы куәліктің қолданылу мерзімі өнімді дайындаудың немесе бакы-
лаудағы тауарларды кеден одағының аумағына жеткізудің барлық кезеңіне белгіленеді.

Қолы, Т.А.Ә. құжат берген уәкілетті тұлғаның
лауазымы, құжат берген органның (мекеменің)
мері

М.О.

(Т.А.Ә. / қолы)

№ 0045002



**ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ
РЕСПУБЛИКИ БЕЛАРУСЬ, РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН
И РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ**

Комитет охраны общественного здоровья Министерства здравоохранения Республики Казахстан
Заместитель Председателя Комитета охраны общественного здоровья Министерства
здравоохранения Республики Казахстан

(наименование административно-территориального образования)

**ПРИЛОЖЕНИЕ К СВИДЕТЕЛЬСТВУ
о государственной регистрации**

от « 06 » декабря 2018 г. № KZ.16.01.98.004.E.000995.12.18

(информация, не вошедшая в текст свидетельства о государственной регистрации)

Область применения (продолжение, начало на бланке свидетельства):

рекомендуется в качестве специализированного пищевого продукта диетического профилактического питания, дополнительного источника белка, витаминов и минеральных веществ для оптимизации рациона питания, в том числе, лицам контролирующим массу тела. Рекомендации по применению: для оптимизации рациона питания и контроля массы тела рекомендуется принимать 1 - 2 порции в день. Для снижения калорийности питания допускается заменять порцией Energy Diet Smart прием пищи. Способ приготовления: 1 порцию сухого продукта (30 г) развести в 200 мл молока 1,5% жирности комнатной температуры, интенсивно взбивая в закрытой емкости (шейкере). Употреблять сразу после приготовления. Противопоказания: индивидуальная непереносимость компонентов. Условия хранения: в оригинальной закрытой упаковке в сухом, прохладном, защищенном от солнечных лучей месте. Форма выпуска: 15 саше по 30 г. Срок годности: 18 месяцев.

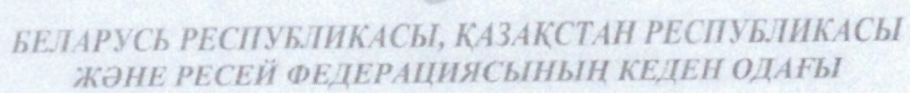
Подпись, Ф.И.О., должность, уполномоченного лица,
выдавшего документ, и печать органа (учреждения),
выдавшего документ

Н.Садвакасов

(Ф.И.О. / подпись)



№ 0018883



Мемлекеттік тіркеу туралы
КУӘЛІККЕ ҚОСЫМША

(мемлекеттік тіркеу туралы куәлік мәтініне енгізген ақпарат)

(Т.А.Э. / КОЛЫ)

№ 0018883

5

**CUSTOMS UNION
OF THE REPUBLIC OF BELARUS, THE REPUBLIC OF KAZAKHSTAN AND THE
RUSSIAN FEDERATION**

Public Health Committee of the Ministry of Healthcare of the Republic of Kazakhstan
Deputy Chairperson of the Public Health Committee of the Ministry of Healthcare of the Republic of Kazakhstan

(authorized body of the Party, head of the authorized body, name of administrative-territorial unit)

**CERTIFICATE
of State Registration**

No. KZ.16.01.98.004.E.000995.12.18 of December 6, 2018

Products:

Special food product for dietary and prophylactic nutrition Energy Diet Smart (Энерджи Диет Смарт) with the "Chocolate Mousse" taste. Manufactured in conformance with documents: TU (Technical Specifications) 10.86.10-037-84964068-2018. Manufacturer (producer): NL Kontinent Co Ltd (ООО "НЛ Континент"), Office 1015, 53/1, Yadrintsevskaya str., Novosibirsk city, Russian Federation, 630099 (630099, г. Новосибирск, ул. Ядринцевская, д. 53/1, офис 1015) (production site address: Building 2, 79, Petukhova street, Novosibirsk, 630119 (630119, г. Новосибирск, улица Петухова, 79, корпус 2, Российская Федерация)) Consignee: NL Kontinent Co Ltd (ООО "НЛ Континент"), Office 1015, 53/1, Yadrintsevskaya str., Novosibirsk, Russian Federation, 630099 (630099, г. Новосибирск, ул. Ядринцевская, д. 53/1, офис 1015, Российская Федерация).

(product name, regulatory and/or technical documents, according to which the products were manufactured, name and location of the manufacturer (producer), consignee)

conforms to

TR CU (Technical Regulation of Customs Union) 021/2011 appr. by Res. of KTC No. 880 of December 09, 2011, TR CU 022/2011 appr. by Res. of KTC No. 881 of December 09, 2011, TR CU 027/2012 appr. by Res. of Council of EEC No. 34 of June 15, 2012

has passed state registration, was entered into the Registry of State Registration Certificates and is approved for manufacture, sale, and usage as a special food product for dietary and prophylactic nutrition (hereinafter according to the appendix)

The certificate was issued on the basis of (list considered research protocols, name of institution (testing laboratory, center) that performed studies, other considered documents):

Test protocol of TOO NUTRITEST (TOO "НУТРИТЕСТ") No. 585P of October 15, 2018, Expert Opinion of Expert Council for Registration of Dietary Supplements, Infant Food, Supplements, and Other Products No. 12/ЭК-1021-2018 of November 05, 2018.

The validity period of the state registration certificate is determined for the entire period of manufacture or supply of controlled products to the Customs Union territory

Signature, full name and position of the authorized person who issued the document and seal of the institution that issued the document

N. Sadvakasov /signature/
(Full name/signature)

Seal

/Seal: Coat of arms of the Republic of Kazakhstan * BIN 170340019669 *
REPUBLIC STATE INSTITUTION
"PUBLIC HEALTH COMMITTEE OF
THE MINISTRY OF HEALTHCARE
OF THE REPUBLIC OF
KAZAKHSTAN"/

No. 0045002

6

**CUSTOMS UNION
OF THE REPUBLIC OF BELARUS, THE REPUBLIC OF KAZAKHSTAN AND THE
RUSSIAN FEDERATION**

Public Health Committee of the Ministry of Healthcare of the Republic of Kazakhstan
Deputy Chairperson of the Public Health Committee of the Ministry of Healthcare of the Republic of Kazakhstan

(name of administrative-territorial unit)

**ATTACHMENT TO CERTIFICATE
of State Registration**

of December 6, 2018 No. KZ.16.01.98.004.E.000995.12.18

(information not included in the text of the state registration certificate)

Scope of application (continued; beginning is provided in the certificate form):

recommended as a special food product for dietary and prophylactic nutrition, an additional source of protein, vitamins, and minerals to optimize the diet, including for individuals controlling body weight. Recommendations for use: take 1 or 2 servings per day to optimize diet and control body weight. A single meal may be replaced with a serving of Energy Diet Smart to reduce caloric value of a diet. How to use: dilute 1 dry product serving (30 g) in 200 mL of 1.5% warm milk of room temperature via vigorous shaking in a closed container (shaker). Use it immediately after preparation.

Contraindications: individual sensitivity to ingredients. Store in a closed original package in a dry, cold place protected from sunlight How supplied: 15 x 30 g sachets Shelf life: 18 months.

Signature, full name and position of the
authorized person who issued the document
and seal of the institution that issued the
document

N. Sadvakasov /signature/
(Full name/signature)

Seal

/Seal: Coat of arms of the Republic of
Kazakhstan * BIN 170340019669 *
REPUBLIC STATE INSTITUTION
"PUBLIC HEALTH COMMITTEE OF
THE MINISTRY OF HEALTHCARE
OF THE REPUBLIC OF
KAZAKHSTAN"/

No. 0018883

Almaty City BF. Order No. 318-11.

The document is translated from Russian and Kazakh into English.

I, Egorova Alevtina Alexandrovna, certify that I am fluent (conversant) in the English and Russian languages, and that the above document is, to the best of my knowledge, a true, faithful and accurate translation of the instrument attached hereto.

Signature

translator: Egorova Alevtina Alexandrovna

Date: February 03, 2022

International Translation and Advertising Agency

«Globica», LLC

office 7, building 49/1, Oktyabrskaya st., Novosibirsk, Russia,
630099, tel. : +7 913-905-78-55

RUSSIAN FEDERATION

AT THE REQUEST OF THE REPUBLIC OF KAZAKHSTAN AND THE
RUSSIAN FEDERATION

The Ministry of Health of the Republic of Kazakhstan
and the Ministry of Health of the Russian Federation

Jointly signed by the Ministers of Health

ATTESTATION TO CERTIFICATE

of the Republic of Kazakhstan

Ministry of Health of the Republic of Kazakhstan

Ministry of Health of the Russian Federation

This certificate is issued in the Russian Federation

for the purpose of providing for the needs of the population
in the field of health care and medical services. The certificate
is issued for a period of 12 months. A single use is permitted with a
value of 100,000 rubles. The certificate is issued in the Russian
Federation in a closed container. The II number.

TOTAL NUMBERED, BOUND AND SEALED ON

SHEETS

SIGNATURE



2nd

Minister of Health of the Republic of Kazakhstan
Minister of Health of the Russian Federation
PUBLIC HEALTH INSTITUTE
PUBLIC HEALTH COMMITTEE
THE MINISTRY OF HEALTH
OF THE REPUBLIC OF
KAZAKHSTAN

№ 0018883

0018883-0018883

The certificate is issued in the Russian Federation
for the purpose of providing for the needs of the population
in the field of health care and medical services. The certificate
is issued for a period of 12 months. A single use is permitted with a
value of 100,000 rubles. The certificate is issued in the Russian
Federation in a closed container. The II number.

International Translation and Advertising Agency
LLC
Office: 100,000, 100,000, 100,000, 100,000
Phone: 100,000-100,000

